

SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE – RWEGIONE SARDEGNA  
AZIENDA U.S.L. N° 7 – CARBONIA

Deliberazione N° 852

adottata dal Direttore Generale in data 12 LUG. 2006

**OGGETTO:** "Progetto sperimentale di intervento sul tabagismo mirato alla prevenzione della patologia neoplastica e creazione di linee guida". UPB S. 12005 – Capitolo 12007/00 Bilancio Regionale 2002.

Aggiudicazione stampa del testo conclusivo "Il trattamento del Tabagismo – Linee guida per il Medico di Famiglia".

Su proposta del Responsabile del Servizio Tossicodipendenze, il quale

- PREMESSO** che con Deliberazione N° 1221 del 09.06.03 del D.G., a seguito di regolare approvazione R.A.S., è stato avviato il "Progetto sperimentale di intervento sul Tabagismo mirato alla prevenzione della patologia neoplastica e creazione di linee guida", predisposto dagli Operatori del Ser.T.;
- VERIFICATO** che con Deliberazione N° 486 del 10.03.05 è stata approvata la variazione del Piano Finanziario del Progetto di cui trattasi e concessa l'autorizzazione all'utilizzo dei fondi residui sulle diverse voci di bilancio, ammontanti a € 10.269,56, ripartendoli nel modo seguente: € 5.000,00 per spese tipografiche e € 5.250,00 per l'incremento di N° 210 ore di attività professionale alla Psicologa convenzionata, Dr.ssa Rosa Maria Paola Pes;
- ATTESO** che il Progetto prevede, tra le sue finalità, la stampa del libro "Il trattamento del Tabagismo – Linee guida per il medico di famiglia";
- PRESO ATTO** che la divulgazione dei dati relativi al progetto, mediante pubblicazione, era stata autorizzata dal Direttore Sanitario con apposito visto a margine della nota N° 248 del 14.03.06, che si allega in copia al presente atto, dalla quale si rileva altresì che detta pubblicazione verrà realizzata in concorso con il Progetto "Cittadini senza fumo", finanziato con i fondi destinati dal D.P.R. 309/90 alla lotta alla droga;
- TENUTO CONTO** del tempo limitato per portare a termine la stampa del testo conclusivo, determinato dal limite di tempo disponibile per la conclusione del Progetto;
- RILEVATO** che sulla base della motivazione e della necessità sopra esposte appare percorribile l'acquisizione mediante trattativa privata ad offerte plurime;



Segue Deliberazione N° 852

adottata dal Direttore Generale in data 12 LUG. 2006

- DATO ATTO** che il Servizio Tossicodipendenze ha richiesto per le vie brevi, con Nota N° 51/F del 17.02.06, un preventivo di spesa alle Ditte di seguito riportate:  
Cooperativa Tipografica Editoriale "N. Canelles" di Iglesias  
Litotipografia Kalb di Cagliari  
Tipografia Digitalcolor di Iglesias  
Axis Melazeta di Carbonia;
- CONSTATATO** che sono pervenute offerte dalle Ditte C.T.E. "N. Canelles" di Iglesias, Kalb di Cagliari e Digitalcolor di Iglesias;
- RISCONTRATO** che dalla comparazione dei preventivi pervenuti al Servizio, l'offerta economicamente risultata più vantaggiosa è quella formulata dalla Ditta C.T.E. "N. Canelles" di Iglesias;
- VISTA** la nota fax della C.T.E. "N. Canelles" con la quale veniva apportato un ulteriore sconto al prezzo già più basso rispetto alle altre Ditte;

#### **PROPONE**

- di aggiudicare la fornitura della stampa del libro "Il trattamento del Tabagismo – Linee guida per il Medico di Famiglia" alla Ditta Cooperativa Tipografica Editoriale "N. Canelles" di Iglesias;
- di ripartire la spesa ammontante a € 7.999,68 nel seguente modo: € 5.000,00 a carico del "Progetto sperimentale di intervento sul Tabagismo mirato alla prevenzione della patologia neoplastica e creazione di linee guida" e la restante parte a carico del Progetto "Cittadini senza fumo";

#### **IL DIRETTORE GENERALE**

**PRESO ATTO** dell'istruttoria svolta dal Responsabile del Servizio Tossicodipendenze;

**SENTITI** il Direttore Amministrativo e il Direttore Sanitario

#### **DELIBERA**

- di disporre l'aggiudicazione della fornitura della stampa del libro "Il trattamento del Tabagismo – Linee guida per il Medico di Famiglia" alla Ditta Cooperativa Tipografica Editoriale "N. Canelles" di Iglesias;



- di dare atto che i costi della fornitura, ammontanti a € 7.999,68, fino a un importo pari a € 5.000,00 verranno sostenuti con l'impiego dei fondi disponibili per la realizzazione del "Progetto sperimentale di intervento sul tabagismo mirato alla prevenzione della patologia neoplastica e creazione di linee guida" e andranno a gravare sul Codice del vigente Piano dei Conti Aziendale N° 420214 ;
- di provvedere alla predisposizione di un atto deliberativo separato per il pagamento della restante quota, pari a € 2.999,68, che verra' reperita nei fondi disponibili per la realizzazione del Progetto "Cittadini senza fumo" e graverà' sullo stesso Codice del Piano dei Conti Aziendale N° 420214.

Il Direttore Generale  
(Dr. Benedetto Barranu)



Dir. Amm.

A handwritten signature in black ink, written over a horizontal line.

Dir. Sanit.

A handwritten signature in black ink, written over a horizontal line.

Resp. Ser.T.

A handwritten signature in black ink, written over a horizontal line.

Resp. Prog.

A handwritten signature in black ink, written over a horizontal line.

Add.

Benevento

Alleg.

5

Il Responsabile del Servizio Affari Generali,

Attesta che la deliberazione

n. 852 del 12 LUG. 2006

è stata pubblicata

nell'Albo pretorio dell'Azienda USL n. 7

a partire dal 14 LUG. 2006 al 28 LUG. 2006

Resterà in pubblicazione per 15 giorni consecutivi  
ed è stata posta a disposizione per la consultazione.

Il Responsabile del Servizio

Affari Generali

(D<sup>ssa</sup> Maria Teresa Garau)



Allegati n.

Collegio Sindaci

Bilancio

13 Apr 06

SERVIZIO SANITARIO NAZIONALE – REGIONE SARDEGNA  
AZIENDA U.S.L. N°7 – CARBONIA  
SERVIZIO TOSSICODIPENDENZE  
Direttore Dott. Roberto Pirastu

SER.T. U.O. di IGLESIAS  
Via Trexenta, 1  
Responsabile Dott. Estello Massimo Diana

SERVIZIO TOSSICODIPENDENZE  
SEDE DI IGLESIAS  
PROT. N° 327 del 07.04.06

Prot. N° 248 del 14.03.06

Al Sig. Direttore Generale A.S.L. 7  
Dott. Benedetto Barranu

Al Sig. Direttore Sanitario  
Dott. Pasquale Chessa

CARBONIA

*Handwritten signature*  
**IL DIRETTORE SANITARIO**

**Oggetto:** Progetti “ Cittadini senza fumo” e “ Progetto sperimentale di intervento sul tabagismo mirato alla prevenzione della patologia neoplastica e creazione di linee guida” - Richiesta autorizzazione alla divulgazione dei risultati.

Si richiede l'autorizzazione alla divulgazione dei dati relativi all'attività prevista nei Progetti indicati in oggetto.

Questi dati verranno inseriti nelle Linee Guida per il Medico di Famiglia dal titolo “Il Trattamento del Tabagismo” la cui stampa è prevista dai 2 Progetti.

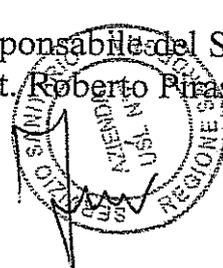
Non appena stampato sarà nostra cura inviarLe una copia del libro affinché possa prenderne visione.

Salvo diverse indicazioni si porgono i distinti saluti.

Il Responsabile dei Progetti  
Dott. E. Massimo Diana



Il Responsabile del Servizio  
Dott. Roberto Pirastu



**COOPERATIVA TIPOGRAFICA EDITORIALE**

*"N. Canelles"*

Piazza Municipio, 4 - Tel. 0781/22274  
Zona Ind.le " Sa Stoia" - Tel. 0781/21086  
09016 IGLESIAS

Part. IVA 00184040921  
E-mail: cte.iglesias@tiscali.it

*Iglesias, 20 febbraio 2006*

Spett.le

A.S.L. n. 7

Vs. Prot. N. 51/F del 17-02-06

Ser.t. u.o. di Iglesias  
Responsabile Dott. Diana

**PREVENTIVO DI SPESA N. 127-B**  
alla C.A. Dott. Estello Massimo Diana  
e-mail: sert.Iglesias@tiscali.it

In relazione alla Vs. gradita richiesta di preventivo, trasmettiamo la ns. migliore offerta per quanto segue:

**Libri f.to 15,5 x 22,5 composto da 280 + copertina**  
-carta interno patinata gr.115 stampa b/n + 25-30 pagine a colori  
-copertina con lembi carta patinata 350 gr- stampa 4 colori-plastificata  
-allestimento - rilegatura con cucitura filo refe e brossura

N.2000 € 7.692,00

File grafico da Voi fornito - impaginazione a nostra cura  
Ai suddetti prezzi verrà applicata aliquota IVA del 4 % .

Distinti saluti

**litotipografia kalb - cagliari**

Da: "litotipografia kalb - cagliari" <litotipo2@kalb.191.it>  
A: <sert.iglesias@tiscali.it>  
Data invio: venerdì 10 marzo 2006 12.55  
Oggetto: Preventivo pubblicazioni

SERVIZIO TOSSICODIPENDENZE

SEDE DI IGLESIASPROT. N° FI/F del 10.03.06

Buon giorno,  
comunichiamo il preventivo richiesto:

## IPOTESI N. 1 e N. 2

N. 500 Volumi € 4.680  
N. 1000 " € 6.890  
N. 1500 " € 8.800  
N. 2000 " € 10.050

## IPOTESI N. 3

N. 500 Volumi € 5.550  
N. 1000 " € 8.290  
N. 1500 " € 10.870  
N. 2000 " € 13.490

I prezzi si intendono +iva 4%  
La consegna franco ns. stabilimento  
Il resto come da Vs. richiesta di preventivo

Cordiali saluti  
A. Kalb

---

Litotipografia Kalb s.a.s.  
via Lunigiana n°3  
tel./fax. 070.290787  
09122 Cagliari  
<http://www.kalb.it>

**Litotipografia Kalb**  
di Alessandro Kalb e C. s.a.s.





Tipografia

**DIGITAL COLOR**

di Ventura Andrea Luciano Severino e Donatella s.n.c.

Via Ten. Cacciaru, 19  
Tel. 0781 259054 Fax 0781 259340  
e-mail: digitalcolor@libero.it  
09016 IGLESIAS  
P. IVA 02558750929

Iglesias, 20 febbraio 2006

SERVIZIO TOSSICODIPENDENZE  
SEDE DI IGLESIAS  
PROT. N° 55/F del 20.02.06Spett.le  
**SERT U.O. di Iglesias**  
Via Trexenta, 1  
09016 IGLESIASalla c.a. di  
Dott. Estello Massimo Diana

Prot. N° 039/06

Oggetto: preventivo

In riferimento alla Vs. richiesta di preventivo, formuliamo ns migliore offerta per la fornitura di:

**Volumi**

dim. 155x225 mm

280 pagine (32 pagine a colori + 248 un colore)

rilegatura filo refe e brossura

interno: carta patinata 115 g (oppure carta usomano 100 g)

copertina: carta patinata 300 g – stampa quadricromia – plastificazione

File da Voi fornito

N. 500 (cinquecento)

euro 4.500,00 (quattromilacinquecento/00)

N. 1.000 (mille)

euro 6.000,00 (seimila/00)

N. 1.500 (millecinquecento)

euro 7.500,00 (settemilacinquanta/00)

N. 2.000 (duemila)

euro 9.000,00 (novemila/00)

**Volumi**

dim. 155x225 mm

280 pagine (32 pagine a colori + 248 un colore)

rilegatura filo refe e brossura

interno: carta patinata 115 g (oppure carta usomano 100 g)

copertina cartonata: carta patinata 300 g – stampa quadricromia – sovracoperta – plastificazione

File da Voi fornito

N. 500 (cinquecento)

euro 5.500,00 (cinquemilacinquecento/00)

N. 1.000 (mille)

euro 7.200,00 (settemiladuecento/00)

N. 1.500 (millecinquecento)

euro 9.000,00 (novemila/00)

N. 2.000 (duemila)

euro 11.000,00 (undicimila/00)

**I PREZZI SI INTENDONO AL NETTO DELL' IVA (20%)**

Tempi di consegna: 15 lavorativi dalla consegna della bozza definitiva

Certi di Vs gentile riscontro, porgiamo distinti saluti.

PROT. N. \_\_\_\_\_  
SEDE DI \_\_\_\_\_  
SERVIZIO TOSSICODIPENDENZE

**COOPERATIVA TIPOGRAFICA EDITORIALE**

"N. Canelles"  
Piazza Municipio, 4 - Tel. 0781/22274  
Zona Ind.le " Sa Stola" - Tel. 0781/21086  
09016 IGLESIAS

Part. IVA 00184040921  
E-mail: cte.iglesias@tiscali.it

SERVIZIO TOSSICODIPENDENZE  
SEDE DI IGLESIAS  
PROT. N° 54/F del 20.02.06

Iglesias, 20 febbraio 2006

Spett.le

A.S.L. n. 7

Vs. Prot. N. 51/F del 17-02-06

Scr.t. u.o. di Iglesias  
Responsabile Dott. Diana

**PREVENTIVO DI SPESA N. 127**  
alla C.A. Dott. Estello Massimo Diana  
e-mail: sert.iglesias@tiscali.it

In relazione alla Vs. gradita richiesta di preventivo, trasmettiamo la ns. migliore offerta per quanto segue:

**Libri f.to 15,5 x 22,5 composto da 280 + copertina**  
-carta interno patinata gr.115 stampa b/n + 25-30 pagine a colori  
-copertina carta patinata 300 gr- stampa 4 colori-plastificata  
-allestimento - rilegatura con cucitura filo refe e brossura

N.500 € 4.050,00    N.1000 € 5.400,00    N. 1500 € 6.600,00    N.2000 € 7.850,00

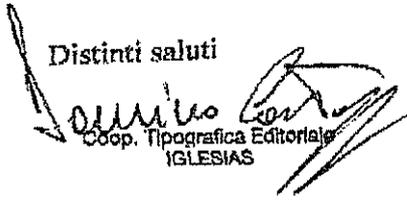
**Libri f.to 15,5 x 22,5 composto da 280 + copertina**  
-carta interno uso mano gr.100 stampa b/n + 25-30 pagine a colori  
-copertina carta patinata 300 gr- stampa 4 colori-plastificata  
-allestimento - rilegatura con cucitura filo refe e brossura

N.500 € 3.970,00    N.1000 € 5.280,00    N. 1500 € 6.450,00    N.2000 € 7.650,00

**Libri f.to 15,5 x 22,5 composto da 280 + copertina**  
-carta interno uso mano gr.100 stampa b/n + 25-30 pagine a colori  
-copertina cartonata spessore 2,5 mm. Rivestimento imitlin + sovracoperta stampata in 4 colori-plastificata  
-allestimento - rilegatura con cucitura filo refe e brossura

N.500 € 5.500,00    N.1000 € 8.000,00    N. 1500 € 10.400,00    N.2000 € 12.700,00

File grafico da Voi fornito - impaginazione a nostra cura  
Ai suddetti prezzi verrà applicata aliquota IVA del 4 % .

Distinti saluti  
  
Coop. Tipografica Editoriale  
IGLESIAS